



# Patch iontophorèse articulation

## *Patch iontophoresis*

### Présentation

1 boîte contenant 1 sachet contenant 2 patchs de 50 x 70mm.

*1 box with 1 sachet containing 2 patches of 50 x 70mm.*

### Description

Le patch ARTISOULAGE utilise la technique de l'iontophorèse pour le soulagement de la douleur des muscles et des articulations. Utilisée depuis le 19e siècle, l'iontophorèse, également appelée transfert d'ions, est une méthode qui implique l'utilisation d'un courant continu pour délivrer des actifs à travers la peau permettant d'obtenir un effet plus important dans le soulagement des douleurs musculaires et articulaires chroniques.

*The patch ARTISOULAGE uses the iontophoresis technique for the relief of muscle and joint pain. In use since the 19th century, iontophoresis, also called ion transfer, is a method that involves the use of a direct current to deliver active through the skin to obtain a greater effect in relief chronic muscle and joint pain.*

### Composition

Pour augmenter les bénéfices du produit plusieurs ingrédients actifs ont été ajoutés pour conférer au produit d'autres propriétés.

**HARPAGOPHYTUM:** reconnu pour ses propriétés anti-inflammatoires et analgésiques.

**ARNICA:** reconnu pour ses propriétés anti-inflammatoires et analgésiques, aide à régénérer les tissus endommagés et à améliorer la circulation dans la région.

*In order to enhance skin functionality recovery reducing pain several active ingredients have been added, particularly selected to provide the product with further properties.*

*HARPAGOPHYTUM: Has anti-inflammatory and analgesic properties.*

*ARNICA: With anti-inflammatory and analgesic properties, helps regenerate tissue damaged due to contusions or lesions by improving circulation in the area.*

### Conseil d'utilisation / Advice of use

Appliquer un patch sur la zone douloureuse, laisser agir pendant 8-12 h, retirer et remplacer par un nouveau.

*Apply a patch on the painful area, allow to act for 8-12 h, remove and replace by a new one.*

### Etude Clinique / Clinical Studies

La mesure des micro-courants et du champ magnétique généré in vitro sont mise en évidence par l'étude menée par la société certifiée Abich Clinical Study.

*The measurement of micro-currents and magnetic field generated in vitro are evidenced by the study conducted by Abich Clinical Study, certified company.*

### Statut

Dispositif médical classe I.

*Medical device class I.*



# Protect Patch muscles et articulations

## *Protect Patch Muscles and Joints*

### Présentation

1 sachet contenant 2 ou 4 patchs de 50 x 70mm.

*1 foil sachet with 2 or 4 patches of 50 x 70 mm.*

### Description

Le patch pour les douleurs musculaires et articulaires chroniques est un patch dont l'action principale est de fournir une protection contre l'environnement extérieur et de soulager la douleur localisée dans les articulations et le système musculo-squelettique.

Le patch crée une barrière protectrice contre l'environnement extérieur en raison des caractéristiques spécifiques de son tissu. Ses caractéristiques adhésives élastiques limitent les mouvements dans la zone touchée pour aider à prévenir d'autres traumatismes. Le patch de protection encourage la guérison.

*The patch for chronic muscle and joint pain is a patch whose main action is providing protection against the external environment and relieving localised pain in joints and the musculoskeletal system.*

*The patch creates a protective barrier against the external environment due to the specific characteristics of its fabric. Its elastic adhesive characteristics provide restriction on movement in the affected area to help prevent further trauma. The protection patch encourages healing.*

### Composition

Les ingrédients contenus dans la matrice adhésive soutiennent l'action principale du dispositif de protection en apportant une action hydratante, émollissante et antioxydante à la zone choisie, pour faciliter le retrait du patch et éviter les irritations désagréables.

- L'harpagophytum a une action anti-inflammatoire. Utilisé en médecine naturelle pour le traitement symptomatique de l'arthrose chronique, des maux de dos et des tendinites. Différentes études cliniques montrent l'efficacité de l'ingrédient actif sur la douleur associée à l'arthrite et d'autres troubles musculo-squelettiques d'origine rhumatismale ou non rhumatismale.
- La lavande a une activité anti-rhumatismale et pouvoir anti-inflammatoire. Son action apaisante et adoucissante sur la peau rend le contact du patch avec la peau plus confortable.
- L'orange amer, en plus de son parfum agréable bien connu (fleur d'oranger et néroli), elle a une légère capacité sédatrice qui diminue la perception de la douleur.

*The ingredients contained within the adhesive matrix support the protective device's main action by providing moisturising, emollient and antioxidant action to the area being treated, to make it easier to remove the patch and avoid unpleasant irritation.*

*- Harpagophytum: Anti-inflammatory activity. Used in natural medicine for the symptomatic treatment of chronic osteoarthritis, back pain and tendinitis. Different clinical studies show the effectiveness of the active ingredient in the treatment of pain associated with arthritis and other musculoskeletal conditions of rheumatic or non-rheumatic origin.*

*- Lavender: Anti-rheumatic activity and anti-inflammatory power. Its soothing and softening action on the skin makes the patch's contact with the skin more comfortable.*

*- Bitter orange: In addition to its well known pleasant scent (orange blossom and neroli), it has a slight sedative capacity, which decreases pain perception.*

### Statut

Dispositif médical classe I.

*Medical device class I.*





# Patch Hydrogel articulations

## Hydrogel Patch

### Présentation

1 sachet contenant 4 patches de 80 x 90 mm.

*1 printed sachet containing 4 patches of 80 x 90 mm.*

### Description

Le patch exerce une légère action d'immobilisation grâce aux caractéristiques particulières de son film non-tissé qui en gênant ainsi les mouvements évite la douleur. Cet effet est fourni par les caractéristiques spéciales du tissu à partir duquel le patch est fabriqué, qui présente une grande résistance à l'étirement horizontal et vertical.

En outre, le patch est conçu avec une couche d'hydrogel qui donne à la peau une sensation de fraîcheur, ce qui est très agréable et recommandée pour le soin initial d'une contusion ou d'une légère blessure articulaire. Fortement recommandé pour une utilisation sous les poignets de protection ou les supports de cheville pour le sport.

*Thanks to the special characteristics of the patch's non-woven fabric film, on placing the patch on the skin it exerts a slight immobilising action on it and, therefore, on the associated tissue, thereby impeding movements causing pain. This effect is provided by the special characteristics of the fabric from which the patch is made, which has a high resistance to both horizontal as well as vertical stretching.*

*In addition, the patch has a hydrogel layer that gives the skin a feeling of cooling, which is very pleasant and recommended for the initial care of a contusion or mild joint injury. Highly recommended for use under protective wrist or ankle supports for sport. conçu avec une couche d'hydrogel qui donne à la peau une sensation de fraîcheur, ce qui est très agréable et recommandé pour le soin initial d'une contusion ou d'une légère blessure articulaire. Fortement recommandé pour une utilisation sous les poignets de protection ou les supports de cheville pour le sport.*

### Composition

Le menthol fournit une sensation de refroidissement profond à la peau.

L'eucalyptus est une plante utilisée comme décongestionnant pectoral en médecine traditionnelle en raison de ses propriétés apaisantes. Fournit un refroidissement et un certain degré de relaxation musculaire.

L'arnica est utilisée pour réparer les ecchymoses. Aide à régénérer les tissus endommagés en raison des contusions en améliorant la circulation dans la région.

*Menthol provides a deep cooling sensation to the skin.*

*Eucalyptus is a plant used as a pectoral decongestant in traditional medicine due to its soothing properties. Provides cooling and a degree of muscle relaxation.*

*Arnica is a plant used to repair bruises. Helps regenerate tissue damaged due to contusions by improving circulation in the area.*

### Conseil d'utilisation / Advice of use

S'assurer que la zone où sera positionnée le patch soit propre et sèche afin de permettre une parfaite adhésion, laisser agir pendant 1 h, le retirer et le remplacer par un nouveau si les symptômes persistent.

*Ensure that the area where the patch will be applied is clean and dry, to ensure perfect adhesion. The patch should remain in place for 1 hour and reapply in the same area if symptoms persist.*

### Statut

Dispositif médical classe I.

*Medical device class I.*



# Patch iontophorèse sudation

## *Sudation Patch*

### Présentation

1 sachet en aluminium contenant 6 patchs (60 mm de diamètre).

*1 foil sachet containing 6 patches (60mm diameter).*

### Description

La transpiration excessive localisée ou hyperhidrose a longtemps été négligée.

Le patch électrodynamique composé d'un tissu avec des cellules photovoltaïques intégrées qui utilisent l'iontophorèse comme mécanisme pour traiter l'hyperhidrose. Les micro-courants générés par le patch au contact de la peau modèrent l'activité des cellules sudoripares dans la zone affectée, en aidant à réduire la transpiration excessive.

*Localized excessive sweating or hyperhidrosis has long been neglected.*

*The electrodynamic patch consists of a tissue with integrated photovoltaic cells that use iontophoresis as a mechanism to treat hyperhidrosis. The micro-currents generated by the patch in contact with the skin moderates the activity of the sweat cells in the affected area, helping to reduce excessive sweating.*

### Caractéristiques / Specifications

**Ce patch présente un intérêt majeur par rapport aux patchs conventionnels en raison de sa double action plus efficace :**

***The iontophoretic patch is an improvement on conventional patches due to its more affective dual action :***

1. Le champ électromagnétique créé par le patch produit un canal ionique.  
*1. The electromagnetic field created by the patch generates an ion channel.*
2. L'action électro-ionique "masse" les cellules pour promouvoir l'échange d'oxygène entre elles, revitalisant ainsi le tissu conjonctif.  
*2. The electro-ionic action "massages" the cells to promote oxygen exchange between them, revitalising the connective tissue.*

### Conseil d'utilisation / Advice of use

Appliquer 1 patch sur la zone affectée (pieds, mains ou aisselles). La zone doit être propre, sèche et sans poils. Laisser une nuit (8 heures) et retirer le matin. Répéter l'application la nuit suivante.

*Apply 1 patch on the affected area (feet, hands or underarms). The area should be clean, dry and hairless. Leave one night (8 hours) and remove in the morning. Repeat the application the next night.*

### Etude Clinique / Clinical Studies

Il a été démontré depuis des années que l'application de courants faibles serait le traitement le plus efficace pour l'hyperhidrose. De nombreux articles ont été écrits qui en témoignent. (Plus d'information sur demande)

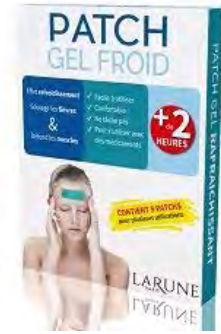
*It has been shown for many years that the application of weak currents would be the most effective treatment for hyperhidrosis. Many articles have been written which testify to it. (More information on request)*

### Statut

Dispositif médical classe I.

*Medical device class I.*





# Patch hydrogel Migraine

## Hydrogel Patch Migraine

### Présentation

Boîte de 4 sachets avec 1 hydrogel patch chacun. TOTAL: 4 hydrogel patches 40 x 110mm

*Box with 4 sachets with 1 hydrogel patch each one. TOTAL: 4 hydrogel patches 40 x 110mm*

### Description

Ce patch est une bande d'hydrogel spécialement conçue pour procurer un soulagement instantané par refroidissement du front et du cou, pour soulager les muscles tendus, les maux de tête et les migraines, ainsi que la fièvre.

Il contient du menthol naturel qui aide à détendre les muscles tendus autour du cou et de la tête. Le gel donne un soulagement instantané et procure un effet calmant et rafraîchissant à la peau. Est également indiqué en cas d'insolation pour calmer et rafraîchir la zone touchée.

*This patch is an advanced hydrogel strip, specially formulated to provide instant cooling relief for forehead and neck, to help to relief ease tight muscles, headaches and migraines, as well as fever.*

*Aid Fresh contains natural menthol which helps to relax tense muscles around neck and head. The gel gives instant relief and provides a cool calming effect the skin. Also is indicated in case of sunstrokes to calm and refresh the affected area.*

### Composition

L'effet rafraîchissant du menthol naturel permet:

- Soulagement rapide des fièvres.
- Soulagement des maux de tête et des migraines.
- Aide à détendre les muscles tendus.
- Rafraîchit et calme en cas d'insolation.

*The refreshing effect of natural menthol achieves:*

- *Quick relief of fevers.*
- *Relief of headaches and migraines.*
- *Helps to relax tense muscles.*
- *Refresh and calms in cases of sunstrokes.*

### Conseil d'utilisation / Advice of use

Appliquer le patch sur la zone à traiter et laisser agir pendant 1-2 heures.

*Apply the patch on the forehead and leave on for 1-2 hours.*

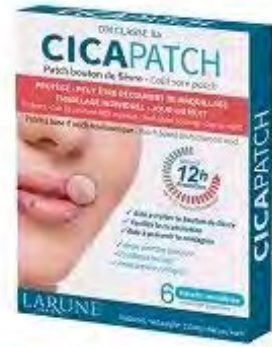
### Statut

Dispositif médical classe I.

*Medical device class I.*

# Patch bouton de fièvre

## Cold Sore Patch



### Présentation

1 boîte contenant 6 sachets contenant 1 patch chacun avec une notice.  
Taille du patch: 15mm de diamètre.

*1 box containing 6 sachets containing 1 patch each one with a leaflet.  
Patch size: 15mm diameter*

### Description

Le patch bouton de fièvre à l'acide hyaluronique favorise une guérison plus rapide et plus efficace de l'herpès. Ce patch transparent aide à traiter le virus de l'herpès simplex en facilitant la récupération physiologique grâce à une action de barrière occlusive et mécanique, principalement destinée à garder sous contrôle le micro-environnement de la partie infectée.

*The cold sore patch with hyaluronic acid is a medical device promoting a faster and better healing of herpes. This transparent patch helps treating Herpes simplex virus facilitating the physiological recovery thanks to their occlusive and mechanical barrier action, mainly intended to keep under control the micro-environment of the infected part.*

### Composition

Le patch contient un sel d'acide hyaluronique, un composant naturel de la peau, nécessaire pour réparer le derme. L'acide hyaluronique est bien connu par son effet hydratant et apaisant qui favorise l'augmentation du processus naturel de guérison. Imprégné de cette substance le patch aide à accélérer la disparition de l'herpès labial.

*The cold sore patch contains a salt of hyaluronic acid, a natural component of the skin, necessary for repairing the dermis.*

*The hyaluronic acid is well-known by their moisturizing and soothing effect, which promotes to increase the natural healing process. Add this substance helps the patch to accelerate the vanishing of the cold sore.*

### Conseil d'utilisation / Advice of use

Se laver les mains avant l'application et s'assurer que la zone des boutons de fièvre est propre, sèche et exempte de crème afin d'assurer une bonne adhérence. Sortez le patch et appliquez le. En moyenne chaque patch adhère entre 8 et 12 heures.

*Wash hands before the application and be sure that the cold sore area is clean, dry and free of cream in order to grant a good adhesion. Take the patch out from its pouch and put it on. On average each patch can remain in place on dry intact skin for up to 8-12 hours.*

### Statut

Dispositif médical classe IIa.

*Medical device class IIa.*





# Patch Protect Aphtes

## Patch Ulcer mouth

### Présentation

1 sachet contenant 1 feuille avec 10 patchs de 15 mm de diamètre.

*1 printed foil sachet containing 1 sheet with 10 films 15 mm in diameter.*

### Description

Le patch Protect Aphtes est un produit innovant (Dispositif Medical) qui représente une évolution dans l'utilisation de l'acide hyaluronique (hyaluronane) de faible poids moléculaire, un polysaccharide largement présent dans les tissus du corps qui remplit de nombreuses fonctions biologiques fondamentales. Ses propriétés filmogènes et protectrices, permettent une régénération cellulaire naturelle plus sûre en cas de modification de la muqueuse buccale. Son mécanisme d'action permet de récupérer l'intégrité du tissu épithélial de la cavité buccale (muqueuse buccale), en utilisant de l'acide hyaluronique de très faible viscosité et de faible poids moléculaire qui exerce une activité protectrice grâce à sa capacité de former un film.

*The mouth ulcers patch is an innovative health care product (Medical Device) that represents an evolution in the use of low molecular weight hyaluronic acid (hyaluronan), a polysaccharide widely present in body tissues, in which it performs many different fundamental biological functions and through which, thanks to its film-forming and protective properties, it achieves a safer, natural cell regeneration process in case of changes in the oral mucosa. Its mechanism of action is to recover the integrity of the epithelial tissue of the oral cavity (oral mucosa), by using very low viscosity, low molecular weight hyaluronic acid which performs protective activity thanks to its film-forming capacity.*

### Composition

Le rôle de l'acide hyaluronique dans le processus de réparation tissulaire est bien documenté dans la littérature scientifique. L'innovation de ce type particulier d'acide hyaluronique est que, grâce à ses caractéristiques physiques, il a démontré une plus grande capacité régénératrice que les autres types d'acide hyaluronique et, par conséquent, fournit une plus grande efficacité dans la réparation des muqueuses endommagées ou blessées.

*The role of hyaluronic acid in the tissue repair process is well documented in scientific literature. The innovation of this special type of hyaluronic acid is that, thanks to its physical characteristics, it has demonstrated a higher regenerative capacity than the other types of hyaluronic acid and, therefore, provides greater efficacy in process to repair damaged or wounded mucosa.*

### Conseil d'utilisation / Advice of use

Le patch doit être appliqué au moins 3 fois par jour, afin de maintenir le film protecteur.

*The patch must be applied at least 3 times a day, in order to maintain the protective film.*

### Statut

Dispositif médical classe IIa.

*Medical device class IIa.*

# Patch Protect verrue

## Warts patch



### Présentation

1 sachet contenant 12 patchs de 19 mm de diamètre chacun.  
Taille du sachet: 100 mm x 75 mm

*1 sachet containing 12 patches, 19 mm in diameter each.  
Sachet size: 100 mm x 75 mm*

### Description

Le patch protection verrue est indiqué pour le traitement des verrues communes apparaissant habituellement sur les mains et les pieds.  
Il est également efficace dans le traitement des verrues plantaires.  
Sans agression sur les contours de la peau environnante, il est également parfaitement adapté pour une utilisation chez les enfants.

*The warts patch is indicated for the treatment of common warts usually appearing on the hands and feet.  
It is also effective in treating plantar warts.  
Not aggressive for the surrounding skin, it is also suitable for use in children.*

### Composition

Le patch ne contient pas d'ingrédients actifs mais utilise deux mécanismes d'action :

- une barrière mécanique et une occlusion parfaite de la peau affectée par la verrue.
- un patch étanche et transparent, qui permet à la fois un bon maintien ainsi qu'une visibilité à travers pour vérifier l'état d'avancement de l'action

*The patch contains no active ingredients but uses two mechanisms of action:  
- a mechanical barrier and a perfect occlusion of the skin affected by the wart.  
- a waterproof and transparent patch, which allows at the same time a good maintenance as well as the control of the progression.*

### Conseil d'utilisation / Advice of use

Se laver les mains avant l'application. Appliquer le patch sur une peau propre et sèche. L'action d'occlusion doit durer 6 jours avec l'utilisation d'un patch toutes les 12 à 24h.

*Wash your hands before applying. Apply the patch on a clean and dry skin. The occlusive action needs to last for at least 6 days during which the patch should be replaced every 12 to 24 hours.*

### Statut

Dispositif médical classe IIa.

*Medical device class IIa.*





# Patch Après Piqûre

## After Bite Patch

### Présentation

1 sachet contenant 24 patchs de 1,5cm de diamètre chacun.  
Taille du sachet: 130 mm x 90 mm

*1 sachet containing 24 patches of 1.5 cm diameter each.  
Size of the bag: 130 mm x 90 mm*

### Description

Ce patch aide à traiter les piqûres d'insectes. La protection du patch isole la peau affectée par la piqûre d'insecte des agents externes, de sorte que, en évitant de gratter la piqûre, la peau ne se sur-infecte pas. Le patch contient des substances actives hydratantes, apaisantes et rafraîchissantes.

*This patch helps to treat insect bites. The protection of the patch isolates the skin affected by the insect bite of the external agents, so that by avoiding scratching the bite, the skin does not over-infect. The patch contains active ingredients moisturizing, soothing and refreshing.*

### Composition

Le patch contient les ingrédients actifs suivants :

- La Réglisse : apaisante et relaxante, elle favorise et accélère le processus de guérison de la peau.
- Le Bisabolol : un ingrédient actif trouvé dans l'huile essentielle de camomille. Il a des propriétés anti-inflammatoires pour protéger la peau.
- Le Menthol : un ingrédient actif extrait de la menthe. Il a des propriétés bien connues de refroidissement et d'apaisement (il a aussi certaines actions analgésiques locales). Antiseptique, il réduit la croissance bactérienne.

*The following active ingredients:*

- *Liquorice: soothing and relaxing, it promotes and speeds up the healing process of the skin.*
- *Bisabolol: an active ingredient found in the essential oil of chamomile . It has anti-inflammatory properties to protect the skin.*
- *Menthol: an active ingredient extracted from mint. It has well-known cooling and soothing properties (it also has some local analgesic actions). Antiseptic, it reduces bacterial growth.*

### Conseil d'utilisation / Advice of use

Appliquer directement sur la piqure et laisser entre 4 et 8 heures.

*Apply directly to the bite and leave between 4 and 8 hours.*

### Statut

Dispositif médical classe I.

*Medical device class I.*

# Patch ionophorèse cicatrice

## Scar reducer Patch



### Présentation

1 boîte contenant 1 sachet de 2 patchs de 10 x 20cm.  
Taille du sachet: 14 cm x 24 cm

*1 box with a sachet containing 2 patches, 10 x 20cm.  
Sachet size: 14cm x 24cm*

### Description

Le patch réduction de cicatrice est un patch électrodynamique conçu avec des cellules voltaïques alternées qui utilise le principe de l'iontophorèse pour améliorer significativement l'absorption des ingrédients actifs qu'il contient. Cette technique, permet d'obtenir un effet plus important dans la réduction des cicatrices.

1. Le champ électromagnétique créé par le patch génère un canal ionique qui permet une absorption des principes actifs migrant à travers la peau.
2. L'action électro-ionique crée un "massage cellulaire" améliorant l'échange d'oxygène entre les cellules. Par conséquent, il fournit des stimuli qui augmentent la production de collagène, améliorant ainsi l'élasticité de la peau.

*Iontophoretic Patch Scar Reducer is an electrodynamic patch with alternating voltaic cells that uses the principle of iontophoresis to enhance significantly the absorption of active molecules allowing to achieve a greater effect in scar reduction.*

*Iontophoretic Patch Scar Reducer represents the evolution of conventional patches and is much more effective thanks to its double action:*

1. *The electromagnetic field created by the patch generates an ion channel which allows a more efficient absorption of the active ingredients migrating through the skin.*
2. *The electro-ionic action creates a "cell massage" enhancing oxygen exchange between cells, revitalising connective tissue. Therefore, Iontophoretic Patch Scar Reducer provides stimuli that increase collagen production, thus enhancing skin elasticity and health, which leads to speeding up the healing process and reducing these unwanted skin marks.*

### Composition

Le patch utilise la technique de l'iontophorèse pour conduire substances actives à travers la peau :

- L'acide hyaluronique est un composant naturel de la peau, nécessaire à la réparation du derme, et sa déficience est liée à une perte d'hydratation, facteurs clés dans la formation de cicatrice. L'acide hyaluronique aide à maintenir les conditions optimales d'hydratation de la peau.
- Extractum cepae (extrait d'oignon): aide à améliorer la production de collagène sur les zones ciblées.

*Iontophoretic Patch Scar Reducer is based on iontophoresis to take the active ingredients more effectively to the site of action :*

*- Hyaluronic acid is a natural skin component, necessary for repairing the dermis, and its deficiency is related to an abnormal arrangement of fibroblasts and loss of hydration, key factors in scar formation. Hyaluronic acid helps us keep the optimum moisturising conditions of the skin to be repaired.*

*· Extractum cepae (onion extract): extract that helps improve collagen production at the sites where it is applied, improving markedly the appearance of scars.*